Az Európai Unió
Hivatalos Lapja

L 211

58. évfolyam

Magyar nyelvű kiadás **Jogszabályok**

2015. augusztus 8.

Tartalom

II *Nem jogalkotási aktusok*

RENDELETEK

★ **A Bizottság (EU) 2015/1365 felhatalmazáson alapuló rendelete (2015. április 30.) a kutatás-fejlesztési kiadásokra vonatkozó adatok továbbításának formátumáról** [1] 1

★ **A Bizottság (EU) 2015/1366 felhatalmazáson alapuló rendelete (2015. május 11.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a méhészeti ágazatban nyújtott támogatások tekintetében történő kiegészítéséről** 3

★ **A Bizottság (EU) 2015/1367 felhatalmazáson alapuló rendelete (2015. június 4.) a 807/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendeletnek a 2007–2013-as vidékfejlesztési programokra vonatkozó átmeneti rendelkezések tekintetében történő módosításáról** 7

★ **A Bizottság (EU) 2015/1368 végrehajtási rendelete (2015. augusztus 6.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a méhészeti ágazatban nyújtott támogatások tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról** 9

★ **A Bizottság (EU) 2015/1369 felhatalmazáson alapuló rendelete (2015. augusztus 7.) az egyes gyümölcs- és zöldségfélék termelőinek nyújtandó további ideiglenes rendkívüli támogatási intézkedések megállapításáról szóló 1031/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet módosításáról** 17

A Bizottság (EU) 2015/1370 végrehajtási rendelete (2015. augusztus 7.) az egyes gyümölcs- és zöldségfélék behozatali árának meghatározására szolgáló behozatali átalányértékek megállapításáról 29

A Bizottság (EU) 2015/1371 végrehajtási rendelete (2015. augusztus 7.) a Tunéziából származó olívaolajra vonatkozóan az 1918/2006/EK rendelettel megnyitott vámkontingens keretében 2015. augusztus 3. és 4. között benyújtott behozataliengedély-kérelmekben szereplő mennyiségekre alkalmazandó elosztási együttható megállapításáról és a 2015. augusztus hónapra vonatkozó behozataliengedély-kérelmek benyújtásának felfüggesztéséről 32

[1] EGT-vonatkozású szöveg

HU

Azok a jogi aktusok, amelyek címe normál szedéssel jelenik meg, a mezőgazdasági ügyek napi intézésére vonatkoznak, és rendszerint csak korlátozott ideig maradnak hatályban.

Valamennyi más jogszabály címét vastagon szedik, és előtte csillag szerepel.

HATÁROZATOK

★ **A Bizottság (EU) 2015/1372 végrehajtási határozata (2015. augusztus 7.) az egyes tagállamokban előforduló afrikai sertéspestissel kapcsolatos járványügyi intézkedésekről szóló 2014/709/EU végrehajtási határozat mellékletének az Észtországra, Lettországra és Litvániára vonatkozó bejegyzések tekintetében történő módosításáról** *(az értesítés a C(2015) 5715. számú dokumentummal történt)* [1] 34

[1] EGT-vonatkozású szöveg

II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A BIZOTTSÁG (EU) 2015/1365 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2015. április 30.)

a kutatás-fejlesztési kiadásokra vonatkozó adatok továbbításának formátumáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az európai unióbeli nemzeti és regionális számlák európai rendszeréről szóló, 2013. május 21-i 549/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]) és különösen annak 2. cikke (5) bekezdésére,

mivel:

(1) A számlák európai rendszere (ESA 2010), amelyet az 549/2013/EU rendelet hozott létre, az Unió gazdasági, társadalmi és regionális politikája követelményeinek való megfelelés érdekében kialakítja a nemzeti és regionális számlák rendszerét.

(2) A kutatás-fejlesztés gazdasági jelentősége miatt további módszereket, valamint összehangolt és összehasonlítható adattovábbítási formátumokat dolgoztak ki a kutatás-fejlesztési adatokra az európai statisztikai rendszer keretein belül, amely egy, a Bizottság (Eurostat) és a nemzeti statisztikai hivatalok, és más, az európai statisztikai adatok kialakításáért, előállításáért és közzétételéért felelős tagállami nemzeti hatóságok között létrehozott partnerség.

(3) Az 549/2013/EU rendelet A. mellékletében előírt módszertani szabályokat a kutatás-fejlesztésre fordított kiadások bruttó állóeszköz-felhalmozásként történő rögzítése során kell alkalmazni.

(4) A nemzeti és regionális számlák európai rendszerében (ESA 2010) előírt továbbítási program szerint évente meg kell adni a befektetett eszközökre és az ezekhez kapcsolódó bruttó állóeszköz-felhalmozásra vonatkozó adatokat. A nemzeti számlák kiváló minőségének biztosítása érdekében szükséges, hogy a tagállamok specifikus formátumban megbízható és összehasonlítható adatokat küldjenek a Bizottságnak,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Tárgy

Ez a rendelet meghatározza, hogy a tagállamoknak milyen formátumban kell továbbítaniuk a nemzeti számlák kutatás-fejlesztési kiadásokra vonatkozó adatait a Bizottsághoz (Eurostat) ezen adatok megbízhatóságának és összehasonlíthatóságának biztosítása érdekében.

([1]) HL L 174., 2013.6.26., 1. o.

2. cikk

Adattovábbítási formátum

Amikor a tagállam a gazdaság egésze tekintetében kutatás-fejlesztési kiadásokra vonatkozó adatokat továbbít a Bizottságnak (Eurostat), az alábbi formátumot használja:

a) AN.1171 g, kutatás-fejlesztési eszközök, bruttó;

b) AN.1171 n, kutatás-fejlesztési eszközök, nettó;

c) P.51 g, AN.1171, bruttó állóeszköz-felhalmozás a kutatás-fejlesztésben.

3. cikk

Hatálybalépés és alkalmazás

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet a 2015. augusztus 1-je után benyújtott adatokra vonatkozik.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2015. április 30-án.

a Bizottság részéről
az elnök
Jean-Claude JUNCKER

A BIZOTTSÁG (EU) 2015/1366 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2015. május 11.)

az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a méhészeti ágazatban nyújtott támogatások tekintetében történő kiegészítéséről

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]) és különösen annak 56. cikke (1) bekezdésére, 223. cikke (2) bekezdésére, valamint 231. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel a közös agrárpolitika finanszírozásáról, irányításáról és monitoringjáról és a 352/78/EGK, a 165/94/EK, a 2799/98/EK, a 814/2000/EK, az 1290/2005/EK és a 485/2008/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([2]) és különösen annak 106. cikke (5) bekezdésére,

mivel:

(1) Az 1308/2013/EU rendelet felváltotta az 1234/2007/EK tanácsi rendeletet ([3]), és új szabályokat határoz meg a méhészeti ágazatban nyújtott támogatások tekintetében. Felhatalmazza a Bizottságot erre vonatkozó felhatalmazáson alapuló és végrehajtási aktusok elfogadására. Annak érdekében, hogy a támogatási program az új jogi keretben zökkenőmentesen működjön, bizonyos szabályokat ilyen jogi aktusok útján kell meghatározni. Ezen aktusoknak fel kell váltaniuk a 917/2004/EK bizottsági rendeletet ([4]).

(2) Az 1308/2013/EU rendelet 55. cikke szerint a tagállamok hároméves időszakot lefedő nemzeti programokat hozhatnak létre méhészeti ágazatuk számára („méhészeti programok"). A részt vevő tagállamoknak nyújtott uniós pénzügyi hozzájárulás elosztásának alapjait ezért rögzíteni kell.

(3) Az egyes részt vevő tagállamokban a méhkaptárak száma jelzi az adott tagállam méhészeti ágazatának méretét. Az egyes részt vevő tagállamok részesedése az Unión belüli méhkaptárak teljes számában egyszerű alapot nyújt a méhészeti programokhoz történő uniós hozzájárulás elosztásához.

(4) Az uniós források ésszerű elosztásának biztosítása céljából a részt vevő tagállamoknak megbízható módszerrel kell rendelkezniük a területükön található méhkaptárak számának meghatározására.

(5) Mivel a méhkaptárak száma változik az év során, rögzíteni kell azt az időszakot, amikor a méhkaptárak számát meghatározzák.

(6) A Bizottságnak nemcsak a méhészeti programokhoz való uniós hozzájárulás elosztása miatt kell ismernie a méhkaptárak számát a tagállamokban, hanem azért is, hogy követni tudja a méhkaptárak számának változását a tagállamokban és értékelhesse a támogatási intézkedések hatását a méhészeti ágazatra, valamint hogy tájékoztathassa az európai lakosságot. Ezért a részt vevő tagállamoknak évente jelenteniük kell a Bizottság felé a méhkaptárak e rendelettel összhangban meghatározott számát.

(7) Annak érdekében, hogy a tagállamok költséghatékony méhészeti programokat valósíthassanak meg, meg kell határozni az uniós támogatás programonkénti minimális összegét.

([1]) HL L 347., 2013.12.20., 671. o.
([2]) HL L 347., 2013.12.20., 549. o.
([3]) A Tanács 2007. október 22-i 1234/2007/EK rendelete a mezőgazdasági piacok közös szervezésének létrehozásáról, valamint egyes mezőgazdasági termékekre vonatkozó egyedi rendelkezésekről (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet) (HL L 299., 2007.11.16., 1. o.).
([4]) A Bizottság 2004. április 29-i 917/2004/EK rendelete a méhészeti termékek termelésének és forgalmazásának általános feltételeit javító intézkedésekről szóló 797/2004/EK tanácsi rendelet végrehajtásának részletes szabályairól (HL L 163., 2004.4.30., 83. o.).

(8) A méhészeti ágazatnak juttatott uniós pénzeszközök hatékony és eredményes felhasználásának biztosítása érdekében a tagállamoknak el kell kerülniük méhészeti programjaik kettős finanszírozását az 1308/2013/EU rendelet 55. cikke szerinti méhészeti ágazatra vonatkozó támogatás, illetve az 1305/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ([1]) szerinti vidékfejlesztési támogatás keretében.

(9) Azon tagállamok számára, amelyek nem vezették be az eurót, meg kell állapítani a méhészeti programok finanszírozásánál alkalmazandó átváltási árfolyamokra vonatkozó szabályokat. Átváltási árfolyam alkalmazása esetében a meghatározó ügyleti tény a 907/2014/EK felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([2]) 34. cikkének (1) bekezdésében említett ügyleti tény.

(10) Az 1234/2007/EK rendelet előírásairól az 1308/2013/EU rendelet előírásaira való zökkenőmentes áttérés biztosítása érdekében a tagállamoknak lehetőséget kell biztosítani arra, hogy a 2014. január 1. előtt jóváhagyott méhészeti programjaikba bevonják az 1308/2013/EU rendelet 55. cikkének (4) bekezdésében felsorolt új méhészeti intézkedéseket.

(11) Átmeneti rendelkezéseket kell biztosítani az uniós hozzájárulás elosztásáról a 2017–2019. évi méhészeti programok között. A 2014–2016. évi programokkal való folyamatosság biztosítása érdekében, valamint hogy a tagállamoknak elegendő idő álljon rendelkezésre egy megbízható módszer kidolgozására a telelésre felkészült méhkaptárak számának szeptember 1. és december 31. között történőmeghatározásához, az uniós forrásokat a 2017–2019. évi méhészeti programok között a tagállamok által 2013-ban a 2014–2016. évi programjaikkal kapcsolatban bejelentett méhkaptárak száma alapján kell elosztani.

(12) Az egyértelműség és a jogbiztonság érdekében a 917/2004/EK rendeletet hatályon kívül kell helyezni,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Méhkaptárak

E rendelet alkalmazásában a „méhkaptár” méz vagy más méhészeti termékek előállítására, illetve mézelő méhek szaporítására használt, egy méhcsaládot tartalmazó egységet jelent, beleértve a méhek túléléséhez szükséges minden elemet.

2. cikk

A méhkaptárak számának meghatározására használt módszer

Az 1308/2013/EU rendelet 55. cikkében említett, a méhészeti ágazatra vonatkozó nemzeti programokat („méhészeti programok”) benyújtó tagállamoknak rendelkezniük kell egy megbízható módszerrel a területükön található telelésre felkészült méhkaptárak számának meghatározására minden év szeptember 1. és december 31. között.

3. cikk

A méhkaptárak számának bejelentése

2017-től kezdődően a méhészeti programot benyújtó tagállamok minden évben bejelentik a Bizottságnak a területükön található telelésre felkészült méhkaptárak számát, amit a 2. cikkben említett módszer szerint határoztak meg.

([1]) Az Európai Parlament és a Tanács 2013. december 17-i 1305/2013/EU rendelete az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról és az 1698/2005/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről [vidékfejlesztési rendelet] (HL L 347., 2013.12.20., 487. o.).

([2]) A Bizottság 2014. március 11-i 907/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete az 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a kifizető ügynökségek és más szervek, a pénzgazdálkodás, a számlaelszámolás, a biztosítékok és az euro használata tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 255., 2014.8.28., 18. o.).

4. cikk

Uniós hozzájárulás a méhészeti programokhoz

A méhészeti programokhoz való uniós hozzájárulás elosztása a méhészeti programokkal rendelkező tagállamok között a méhészeti programoknak a Bizottság részére való bejelentését közvetlenül megelőző két évre vonatkozóan a tagállamok által a 3. cikkel összhangban bejelentett méhkaptárak számának átlaga alapján történik. A minimális uniós hozzájárulás méhészeti programonként 25 000 EUR.

Ha egy tagállam által méhészeti programja számára igényelt uniós támogatás összege alacsonyabb, mint ami az első bekezdés szerint elosztásból adódik, a többi tagállam méhészeti programjához történő uniós hozzájárulást az általuk bejelentett méhkaptárak számával arányosan meg lehet emelni.

5. cikk

A kettős finanszírozás elkerülése

A tagállamok biztosítják, hogy méhészeti programjaik ne részesüljenek kettős finanszírozásban az 1308/2013/EU rendelet 55. cikke szerinti méhészeti ágazatra vonatkozó támogatás, illetve az 1305/2013/EU rendelet szerinti vidékfejlesztési támogatás keretében.

6. cikk

Az árfolyam meghatározó ügyleti ténye

Az 1308/2013/EU rendelet 55. cikke alapján a méhészeti ágazatban támogatásként kifizetendő összegek esetében az árfolyam meghatározó ügyleti ténye a 907/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet 34. cikkének (1) bekezdésében említett ügyleti tény.

7. cikk

Hatályon kívül helyezés

A 917/2004/EK rendelet hatályát veszti.

A 917/2004/EK rendeletet azonban továbbra is alkalmazni kell a 2014. január 1. előtt jóváhagyott méhészeti programokra, amíg ezen programok le nem zárulnak.

8. cikk

Átmeneti intézkedések

(1) A tagállamok módosíthatják a 2014. január 1. előtt jóváhagyott méhészeti programjaikat úgy, hogy azokba bevonják az 1308/2013/EU rendelet 55. cikkének (4) bekezdésében felsorolt új méhészeti intézkedéseket.

(2) A 2017–2019. évi méhészeti programok részére nyújtandó uniós források a tagállamok által a 2014–2016. évre szóló méhészeti programjaik tekintetében a 2013. évben bejelentett méhkaptárak száma alapján kerülnek elosztásra.

9. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2015. május 11-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Jean-Claude JUNCKER

A BIZOTTSÁG (EU) 2015/1367 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2015. június 4.)

a 807/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendeletnek a 2007–2013-as vidékfejlesztési programokra vonatkozó átmeneti rendelkezések tekintetében történő módosításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról és az 1698/2005/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1305/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]) és különösen annak 89. cikkére,

mivel:

(1) A 807/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([2]) az 1974/2006/EK bizottsági rendeletet ([3]) hatályon kívül helyezte. A 807/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet 19. cikke azonban kimondja, hogy az 1974/2006/EK rendelet továbbra is alkalmazandó a Bizottság által az 1698/2005/EK tanácsi rendelet ([4]) értelmében 2014. január 1. előtt jóváhagyott programok keretében végrehajtott műveletekre.

(2) Az 1974/2006/EK rendelet 9. cikke meghatároz egy plafont az EMVA-hozzájárulások áthelyezése tekintetében a tagállamok vidékfejlesztési programjainak prioritási tengelyei között, valamint határidőt ír elő az ilyen változtatások Bizottságnak történő bejelentésére és a Bizottság általi értékelésére.

(3) A 2007–2013-as időszak vidékfejlesztési programjai esetében a tagállamok folyamatos gazdasági nehézségei súlyosan érintették egyes prioritási tengelyek teljesítését.

(4) Az új programozási időszak jogalapjának késedelmes elfogadása miatt a 2014–2020-as vidékfejlesztési programok elfogadásának időpontja is jelentősen kitolódott, ezáltal tovább csökkentek a tagállamok lehetőségei a vidéki gazdaságok támogatására.

(5) Annak érdekében, hogy minden lehetséges forrást a növekedésre és munkahelyteremtésre fordíthassanak, a tagállamok számára lehetővé kell tenni az Unió által társfinanszírozott programokhoz már hozzárendelt források felhasználását.

(6) Célszerű ezért a tengelyek közötti áthelyezések rugalmasságát megnövelni.

(7) Ezért a 807/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendeletet ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 807/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet 19. cikke a következő bekezdésekkel egészül ki:

„A tengelyek közötti áthelyezések tekintetében az 1974/2006/EK rendelet 9. cikkének (2) és (4) bekezdésében meghatározott 3 %-os plafon 5 %-ra emelkedik.

A programok változtatásainak közlésére az 1974/2006/EK rendelet 9. cikkének (3) bekezdésében előírt 2015. augusztus 31-i határidő 2015. szeptember 30-ig meghosszabbodik.

([1]) HL L 347., 2013.12.20., 487. o.

([2]) A Bizottság 2014. március 11-i 807/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról szóló 1305/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet kiegészítéséről, valamint átmeneti rendelkezések bevezetéséről (HL L 227., 2014.7.31., 1. o.).

([3]) A Bizottság 2006. december 15-i 1974/2006/EK rendelete az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról szóló 1698/2005/EK tanácsi rendelet részletes alkalmazási szabályainak megállapításáról (HL L 368., 2006.12.23., 15. o.).

([4]) A Tanács 1698/2005/EK rendelete (2005. szeptember 20.) az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról (HL L 277., 2005.10.21., 1. o.).

A bejelentett programváltoztatási kérelmek értékelésére az 1974/2006/EK rendelet 9. cikkének (6) bekezdésében előírt, a Bizottság rendelkezésére álló négy hónapos időszak három hónapra rövidül."

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2015. június 4-én.

a Bizottság részéről

az elnök

Jean-Claude JUNCKER

A BIZOTTSÁG (EU) 2015/1368 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2015. augusztus 6.)

az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a méhészeti ágazatban nyújtott támogatások tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]) és különösen annak 57. cikke első bekezdésének a) és c) pontjára és második bekezdésére, valamint 223. cikkének (3) bekezdésére,

tekintettel a közös agrárpolitika finanszírozásáról, irányításáról és monitoringjáról és a 352/78/EGK, a 165/94/EK, a 2799/98/EK, a 814/2000/EK, az 1290/2005/EK és a 485/2008/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([2]) és különösen annak 58. cikke (4) bekezdésére, 63. cikke (5) bekezdése első albekezdésének b) pontjára és második albekezdésére, valamint 64. cikke (7) bekezdése első albekezdésének a) pontjára és második bekezdésére,

mivel:

(1) Az 1234/2007/EK tanácsi rendeletet ([3]) felváltó 1308/2013/EU rendelet új szabályokat határoz meg a méhészeti ágazatban nyújtott támogatások tekintetében. Egyben felhatalmazza a Bizottságot arra, hogy felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat és végrehajtási aktusokat fogadjon el e téren. Annak érdekében, hogy a támogatási program az új jogi keretben zökkenőmentesen működjön, bizonyos szabályokat ilyen jogi aktusok útján kell meghatározni. Ezen aktusoknak fel kell váltaniuk a 917/2004/EK bizottsági rendeletet ([4]). Az említett rendeletet az (EU) 2015/1366 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([5]) hatályon kívül helyezte.

(2) Az 1308/2013/EU rendelet 55. cikkének (1) bekezdése szerint a tagállamok hároméves időszakot lefedő nemzeti programokat hozhatnak létre a méhészeti ágazatra vonatkozóan (a továbbiakban: méhészeti programok). Az 1308/2013/EU rendelet 55. cikkének (3) bekezdése értelmében azon tagállamoknak, amelyek élnek e lehetőséggel, tanulmányt kell készíteniük méhészeti ágazatuk termelési és piaci értékesítési szerkezetéről. Meg kell határozni, hogy az említett programoknak és tanulmányoknak milyen elemeket kell tartalmazniuk.

(3) A tagállamok által javasolt méhészeti programokat a Bizottságnak kell jóváhagynia. Ezért meg kell határozni a programok tagállamok általi bejelentésének határidejét, valamint a programok Bizottság általi jóváhagyásának eljárását.

(4) Mivel a méhészeti ágazat sok kistermelőből tevődik össze, a tagállamoknak és a Bizottságnak gondoskodniuk kell arról, hogy a méhészeti programok jóváhagyásukat követően a nyilvánosság számára könnyen hozzáférhetőek legyenek.

(5) A méhészeti programok rugalmas végrehajtása és az adminisztratív terhek korlátozása érdekében a tagállamok számára lehetőséget kell biztosítani arra, hogy módosíthassák a programokban foglalt intézkedéseket a programok végrehajtása során, feltéve, hogy az éves kiadási előirányzatok felső határát nem lépik túl, és a programok finanszírozásához nyújtott uniós hozzájárulás a tagállamok által viselt kiadások 50 %-ával egyenértékű marad. A programok jelentős módosítása esetére azonban meg kell határozni az eljárási szabályokat.

(6) A tagállamoknak nyomon kell követniük a méhészeti programok végrehajtását. A tagállamok által a nyomon követő ellenőrzés céljából alkalmazott eljárásnak összhangban kell lennie az 1306/2013/EU rendelet 59. cikkében meghatározott általános elvekkel. A tagállamoknak ezen eljárásról, valamint a programokról értesíteniük kell a Bizottságot.

([1]) HL L 347., 2013.12.20., 671. o.
([2]) HL L 347., 2013.12.20., 549. o.
([3]) A Tanács 2007. október 22-i 1234/2007/EK rendelete a mezőgazdasági piacok közös szervezésének létrehozásáról, valamint egyes mezőgazdasági termékekre vonatkozó egyedi rendelkezésekről (az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet) (HL L 299., 2007.11.16., 1. o.).
([4]) A Bizottság 2004. április 29-i 917/2004/EK rendelete a méhészeti termékek termelésének és forgalmazásának általános feltételeit javító intézkedésekről szóló 797/2004/EK tanácsi rendelet végrehajtásának részletes szabályairól (HL L 163., 2004.4.30., 83. o.).
([5]) A Bizottság 2015. május 11-i (EU) 2015/1366 felhatalmazáson alapuló rendelete a 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a méhészeti ágazatban nyújtott támogatások tekintetében történő kiegészítéséről (lásd ezen Hivatalos Lap 3. oldalát).

(7) Annak vizsgálatára, hogy az uniós támogatás odaítélésének feltételei teljesültek-e, a részt vevő tagállamoknak adminisztratív és helyszíni ellenőrzéseket kell végezniük. A helyszíni ellenőrzések esetében a tagállamoknak biztosítaniuk kell, hogy a támogatást kérelmezők legalább 5 %-át ellenőrizzék. A tagállamoknak az ellenőrizendő mintát a kérelmezők teljes köréből kell kiválasztaniuk, és a mintának két részből kell állnia: egy véletlenszerűen kiválasztott részből, hogy a hibaarány reprezentatív legyen, valamint egy kockázatelemzés alapján kiválasztott részből, amely azon területekre összpontosít, ahol a legmagasabb a hibakockázat.

(8) Az Unió pénzügyi érdekeinek védelmére vonatkozóan az 1306/2013/EU rendelet 54., 58. és 63. cikkében meghatározott általános szabályokkal összhangban a tagállamoknak az elkövetett szabálytalanságok vonatkozásában megfelelő korrekció- és szankciórendszert kell létrehozniuk, amely lehetővé teszi minden jogosulatlanul kifizetett összegnek a 908/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelettel ([1]) összhangban kiszámított kamatokkal együtt történő visszafizettetését. A tagállamoknak e rendszerről, valamint a programokról értesíteniük kell a Bizottságot.

(9) A méhészeti évnek olyan időszakot kell lefednie, amely lehetővé teszi a tagállamok számára a méhészeti intézkedésekre vonatkozó ellenőrzések elvégzését.

(10) A méhészeti programok hatásának értékelése érdekében és a tagállamokra és a méhészeti ágazatra háruló adminisztratív teher alacsony szinten tartása mellett a tagállamok kötelesek a Bizottságnak éves végrehajtási jelentést benyújtani, amelyben összegzik a kiadásokat, valamint a program intézkedéseihez rendelt teljesítménymutatók használata révén az intézkedések eredményeit.

(11) A méhészeti programok végrehajtása során gondoskodni kell arról, hogy a méhészeti programok részét képező intézkedések összhangban legyenek az 1305/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ([2]) szerinti vidékfejlesztési programokkal. A tagállamoknak méhészeti programjaikban ismertetniük kell azokat a feltételeket, amelyeket annak érdekében állapítottak meg, hogy ne legyen lehetséges a méhészeti programok kettős, azaz a méhészeti ágazatban az 1308/2013/EU rendelet 55. cikke szerint nyújtott támogatás, valamint az 1305/2013/EU rendelet szerinti vidékfejlesztési támogatás keretében történő finanszírozása.

(12) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. FEJEZET

BEVEZETŐ RENDELKEZÉSEK

1. cikk

Tárgy

Ez a rendelet az 1308/2013/EU rendelet 55. cikkében említett, méhészeti ágazatra vonatkozó nemzeti programok (a továbbiakban: méhészeti programok) uniós támogatását szabályozó végrehajtási szabályokat határozza meg.

2. cikk

Méhészeti év

A méhészeti programok esetében a „méhészeti év” az augusztus 1-jétől július 31-ig tartó 12 egymást követő hónapot jelenti.

([1]) A Bizottság 2014. augusztus 6-i 908/2014/EU végrehajtási rendelete az 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a kifizető ügynökségek és más szervek, a pénzgazdálkodás, a számlaelszámolás, az ellenőrzési szabályok, a biztosítékok és az átláthatóság tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L 255., 2014.8.28., 59. o.)

([2]) Az Európai Parlament és a Tanács 2013. december 17-i 1305/2013/EU rendelete az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról és az 1698/2005/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 347., 2013.12.20., 487. o.).

2. FEJEZET

MÉHÉSZETI PROGRAMOK

3. cikk

A méhészeti programok bejelentése

Minden tagállam legkésőbb a program első méhészeti évének kezdetét megelőző március 15-ig értesíti a Bizottságot az ország egész területére vonatkozó egységes méhészeti programra irányuló javaslatáról.

4. cikk

A méhészeti programok tartalma

A méhészeti programok a mellékletben felsorolt elemeket tartalmazzák.

5. cikk

A méhészeti programok jóváhagyása

(1) Az 1308/2013/EU rendelet 57. cikke első bekezdésének c) pontja értelmében a méhészeti programokat a Bizottság hagyja jóvá az adott méhészeti program első méhészeti évének kezdetét megelőző június 15-ig.

(2) A jóváhagyott méhészeti programokat a Bizottság nyilvánosságra hozza honlapján.

6. cikk

A méhészeti programok módosításai

(1) A (2) bekezdés sérelme nélkül a tagállamok a méhészeti év folyamán módosíthatják a méhészeti programjukban foglalt intézkedéseket például azáltal, hogy intézkedéseket vagy intézkedéstípusokat vezetnek be vagy vonnak vissza, módosítják az intézkedés leírását, megváltoztatják a jogosultsági feltételeket, vagy átcsoportosítják a támogatásokat a program intézkedései között, feltéve, hogy ezen intézkedések továbbra is megfelelnek az 1308/2013/EU rendelet 55. cikke (4) bekezdésének.

Az egyes intézkedések pénzügyi határértékeit módosítani lehet, feltéve, hogy az éves kiadási előirányzatok felső határát nem lépik túl, és a méhészeti programokhoz nyújtott uniós hozzájárulás egyenértékű marad a tagállamok által viselt jóváhagyott kiadások 50 %-ával.

(2) A méhészeti programok módosítására irányuló azon kérelmekről, amelyek új intézkedés bevezetésében vagy egy intézkedés visszavonásában állnak, a tagállamok értesítik a Bizottságot, és az intézkedések végrehajtására csak a Bizottság általi jóváhagyásuk után kerülhet sor.

(3) A (2) bekezdésben említett kérelmeket a Bizottság az alábbi eljárás keretében hagyja jóvá:

a) a méhészeti program létrehozásában a tagállammal együttműködő képviseleti szervezetek véleményének kikérése;

b) a módosítás elfogadottnak tekintendő, amennyiben a Bizottság a kérelem átvételét követő 21 munkanapos időszakon belül nem tett arra vonatkozó észrevételt. Amennyiben a Bizottság észrevételt tett, a módosítás elfogadottnak tekintendő, amint a Bizottság tájékoztatta a tagállamot arról, hogy az észrevételeket teljes körűen figyelembe vették.

3. FEJEZET

UNIÓS HOZZÁJÁRULÁS

7. cikk

A kiadások és kifizetések jogosultsági feltételei

Kizárólag azok a kiadások támogathatók uniós finanszírozásból, amelyek a tagállamok méhészeti programjának részét képező intézkedések végrehajtása során keletkeztek.

Az egyes méhészeti évek során végrehajtott intézkedésekkel kapcsolatos, a tagállamok által a kedvezményezettek számára történő kifizetéseket a méhészeti év októberének 16. napja és a rákövetkező év októberének 15. napja közötti tizenkét hónapos időszak során teljesíteni kell.

4. FEJEZET

NYOMON KÖVETÉS ÉS ELLENŐRZÉS

8. cikk

Ellenőrzések

(1) A tagállamoknak ellenőrzéseket végeznek annak igazolására, hogy az uniós támogatás feltételei teljesülnek. Ezen ellenőrzések mind adminisztratív, mind pedig helyszíni ellenőrzésekből állnak, és az 1306/2013/EU rendelet 59. cikkében foglalt általános elveket követik.

(2) A helyszíni ellenőrzések tekintetében a tagállamok az alábbiak ellenőrzését írják elő:

a) a méhészeti program részét képező – különösen a beruházási és szolgáltatási – intézkedések végrehajtása megfelelően történt-e;

b) a ténylegesen felmerült kiadások legalább egyenértékűek-e a kért pénzügyi támogatással;

c) adott esetben a bejelentett méhkaptárak száma azonos-e a kérelmező által ténylegesen tartott méhkaptárak számával, a méhész által az adott méhészeti év során végzett tevékenységről benyújtott egyéb adatokat is figyelembe véve.

(3) A tagállamok biztosítják, hogy a méhészeti programjaik keretében támogatást kérelmezők legalább 5 %-ának esetében helyszíni ellenőrzésre kerüljön sor.

Az ellenőrizendő mintákat a kérelmezők teljes köréből választják ki, és a minták a következőket foglalják magukban:

a) meghatározott számú véletlenszerűen kiválasztott kérelmező, hogy a megállapított hibaarány reprezentatív legyen;

b) az alábbi kritériumokon alapuló kockázatelemzés alapján kiválasztott meghatározott számú kérelmezők:

   i. a kedvezményezetteknek odaítélt támogatás összege;

   ii. a méhészeti intézkedések keretében támogatott intézkedések jellege;

   iii. a korábbi helyszíni ellenőrzések során tett megállapítások;

   iv. a tagállamok által meghatározandó egyéb kritériumok.

9. cikk

Jogosulatlanul kifizetett összegek és szankciók

(1) Az 1306/2013/EU rendelet 54. cikkének (1) bekezdése, 58. cikke (1) bekezdésének e) pontja vagy 63. cikkének (3) bekezdése értelmében visszafizettetett, jogosulatlanul kifizetett összegek után felszámolt kamatot a 908/2014/EU végrehajtási rendelet 27. cikkének megfelelően kell kiszámítani.

(2) Csalás vagy súlyos gondatlanság esetén, amelyért a kedvezményezettek tehetők felelőssé, az 1306/2013/EU rendelet 63. cikkének (3) bekezdése értelmében jogosulatlanul felvett összegek és azok kamatainak visszafizetésén felül az eredetileg kifizetett összeg és a jogosultság alapján járó összeg közötti különbségnek megfelelő összeget is vissza kell fizetniük.

5. FEJEZET

AZ ÉRTESÍTÉSEKKEL ÉS A KÖZZÉTÉTELLEL KAPCSOLATOS SZABÁLYOK

10. cikk

Éves végrehajtási jelentés

(1) A részt vevő tagállamok 2018-tól kezdődően minden év március 15-ig éves végrehajtási jelentést nyújtanak be a Bizottságnak a megelőző méhészeti év méhészeti programjának alkalmazásáról.

(2) Az éves végrehajtási jelentés az alábbi elemeket kell tartalmazza:

a) a méhészeti évben felmerült kiadások összegzése euróban megadva, intézkedésenkénti lebontásban;

b) az eredmények az egyes végrehajtott intézkedésekhez rendelt teljesítménymutatók alapján.

11. cikk

A méhkaptárak számának bejelentési időpontja

Az (EU) 2015/1366 felhatalmazáson alapuló rendelet 3. cikkében említett bejelentést 2017-től kezdődően minden év március 15-ig meg kell tenni.

12. cikk

A bejelentésekre vonatkozó szabályok

Az e rendelet 3., 6., 10., és 11. cikkében említett értesítéseket a 792/2009/EK bizottsági rendeletnek ([1]) megfelelően kell megküldeni.

13. cikk

Az összesített adatok közzététele

A Bizottság nyilvánosságra hozza honlapján az alábbiakra vonatkozó összesített adatokat:

a) a 11. cikkel összhangban bejelentett méhkaptárak száma;

b) a 10. cikkel összhangban bejelentett éves végrehajtási jelentések;

c) a melléklet 3. pontjában említett, a méhészeti ágazat termelési és piaci értékesítési szerkezetéről készített tanulmány, amely része a 3. cikknek megfelelően bejelentett méhészeti programnak.

6. FEJEZET

ZÁRÓ RENDELKEZÉS

14. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

([1]) A Bizottság 2009. augusztus 31-i 792/2009/EK rendelete a közös piacszervezésnek, a közvetlen kifizetések rendszerének, a mezőgazdasági termékek promóciójának, valamint a legkülső régiókra és a kisebb égei-tengeri szigetekre alkalmazandó rendszereknek a végrehajtásával összefüggésben a Bizottsághoz eljuttatandó információk és dokumentumok tagállamok általi továbbítására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 228., 2009.9.1., 3. o.).

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2015. augusztus 6-án.

a Bizottság részéről
az elnök
Jean-Claude JUNCKER

MELLÉKLET

A méhészeti programoknak legalább a következő elemeket magukban kell foglalniuk:

1. az előző méhészeti program végrehajtása keretében eddig elért eredmények, amennyiben volt ilyen program. A 2020–2022 közötti méhészeti programoktól kezdődően az értékelésnek az előző programnak a 10. cikkben említett, két legutolsó végrehajtási jelentésén kell alapulnia;

2. az (EU) 2015/1366 felhatalmazáson alapuló rendelet 2. cikkének megfelelően a méhkaptárak számának meghatározása céljából alkalmazott módszer ismertetése;

3. a tagállamok által készített tanulmány a területükön működő méhészeti ágazat termelési és piaci értékesítési szerkezetéről. A tanulmánynak legalább az alábbi – a méhészeti programnak jóváhagyás céljából való bejelentését megelőző két naptári évet lefedő – információkat kell tartalmaznia:

   i. a méhészek száma;

   ii. a több mint 150 méhkaptárt kezelő méhészek száma;

   iii. a több mint 150 méhkaptárral rendelkező méhészek által kezelt méhkaptárak száma összesen;

   iv. a méhészegyesületekbe szerveződött méhészek száma;

   v. az éves nemzeti méztermelés a méhészeti program jóváhagyás céljából való bejelentését megelőző két naptári évben, kg-ban megadva;

   vi. a vegyes virágméz ártartománya az előállítás helyén;

   vii. a vegyes virágméz ömlesztett nagykereskedelmi ártartománya;

   viii. a kaptáronkénti becsült átlagos éves mézhozam kg-ban megadva;

   ix. az előállított méz kilogrammonkénti becsült átlagos előállítási költsége (állandó és változó költségek);

   x. a méhkaptárak száma a méhészeti program jóváhagyás céljából való bejelentését megelőző két naptári évben azon tagállamok esetében, amelyeknél a megelőző három éves időszakban ilyen program nem volt érvényben;

4. az adott tagállam méhészeti ágazatának szükségleteinek értékelése, amely legalább az előző méhészeti program értékelésének eredményein (amennyiben volt ilyen), a méhészeti ágazat termelési és piaci értékesítési szerkezetéről készült tanulmányon, valamint a méhészeti ágazat képviseleti szervezeteivel való együttműködés eredményein alapul;

5. a méhészeti program céljainak, valamint e célok és az 1308/2013/EU rendelet 55. cikke (4) bekezdésében található felsorolásból kiválasztott méhészeti intézkedések közötti kapcsolat ismertetése;

6. az 1308/2013/EU rendelet 55. cikke (4) bekezdésében található felsorolásból kiválasztott méhészeti intézkedések keretében meghozandó intézkedések részletes ismertetése, amely tartalmazza a becsült költségeket és az évenkénti és intézkedésenkénti lebontásban megadott finanszírozási tervet;

7. az (EU) 2015/1366 felhatalmazáson alapuló rendelet 5. cikkének értelmében a tagállamok által annak érdekében meghatározott feltételek, hogy a méhészeti programok ne részesüljenek kettős finanszírozásban;

8. az egyes kiválasztott méhészeti intézkedések esetében alkalmazott teljesítménymutatók. A tagállamoknak intézkedésenként legalább egy releváns teljesítménymutatót kell kiválasztaniuk;

9. a méhészeti program végrehajtására vonatkozó intézkedések, beleértve a következőket:

   i. a méhészeti programok irányításáért felelős kapcsolattartó pont kijelölése az adott tagállam által;

   ii. a nyomon követő ellenőrzési eljárás leírása;

   iii. a kedvezményezettek számára jogosulatlanul kifizetett összegek esetében meghozandó intézkedések leírása, ideértve a szankciókat is;

   iv. a jóváhagyott programnak az adott tagállamban való nyilvánosságra hozatalát biztosító rendelkezések;

v. a méhészeti területen működő képviseleti szervekkel való együttműködés biztosítása érdekében hozott intézkedések;

vi. az adott tagállam méhészeti ágazatában alkalmazott azon módszer leírása, amellyel a méhészeti program intézkedéseinek eredményeit értékelik.

A BIZOTTSÁG (EU) 2015/1369 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2015. augusztus 7.)

az egyes gyümölcs- és zöldségfélék termelőinek nyújtandó további ideiglenes rendkívüli támogatási intézkedések megállapításáról szóló 1031/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]) és különösen annak 219. cikke (1) bekezdésére, összefüggésben 228. cikkével,

mivel:

(1) Oroszország kormánya 2014. augusztus 7-én betiltotta bizonyos Unióból származó termékek, többek között gyümölcs- és zöldségfélék Oroszországba történő behozatalát. Válaszul a Bizottság egy sor rendkívüli támogatási intézkedést fogadott el, nevezetesen az őszibarackra és a nektarinra vonatkozó 913/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([2]), valamint az egyéb gyümölcs- és zöldségfélékre vonatkozó 932/2014/EU ([3]) és 1031/2014/EU ([4]) felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet útján.

(2) 2015. június 24-én Oroszország meghosszabbította a tilalom időbeli hatályát 2016 augusztusáig. A tilalom fenntartásának következményeként továbbra is fennáll a piaci zavarok komoly veszélye, ami – tekintve, hogy egy fontos exportpiac továbbra is elérhetetlen – jelentős árcsökkenést vonhat maga után. Ilyen piaci helyzetben az 1308/2013/EU rendelet keretében rendelkezésre álló szokásos intézkedések elégtelennek tűnnek. Az 1031/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet által bizonyos termékmennyiségekre nyújtott támogatáson alapuló mechanizmust ezért meg kell hosszabbítani.

(3) Annak érdekében, hogy hatékony biztonsági hálót lehessen létrehozni, indokolt az uniós pénzügyi támogatás nyújtását az 1031/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet hatálya alá tartozó valamennyi termék vonatkozásában egy évvel meghosszabbítani. Ezen túlmenően célszerű úgy rendelkezni, hogy a 0809 30 KN-kód alá tartozó őszibarack és nektarin, amelyek a múlt évben a 913/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet keretében voltak támogathatóak, idényjellegű kivitelük miatt ezentúl az 1031/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet alapján támogatásra jogosult termékek jegyzékében szerepeljenek.

(4) Az egyes tagállamok számára előirányzandó mennyiségeket az érintett termékek Oroszországba irányuló exportjának a tilalom bejelentését megelőző három évre vonatkozóan megállapított szintje alapján kell kiszámítani, mely szintet ki kell igazítani aszerint, hogy az egyes tagállamokban a termelők milyen mértékben használták ki a múlt évben a szóban forgó termékek tekintetében biztosított rendkívüli támogatási intézkedéseket.

(5) Ha valamely tagállamban egy adott termék esetében nagyon alacsony volt e rendkívüli támogatási intézkedések kihasználtsága, és ebből kifolyólag aránytalanul nagyok voltak a támogatás nyújtásának adminisztratív költségei, indokolt lehetővé tenni az érintett tagállam számára, hogy dönthessen úgy, hogy a meghosszabbított időszakban nem folytatja a szóban forgó intézkedések végrehajtását.

(6) Az érintett, eredetileg oroszországi exportra szánt termékeket várhatóan más tagállamok piacaira irányítják át. Ennek következtében előfordulhat, hogy a szóban forgó tagállamok azon termelői, akik ugyanezeket a termékeket termelik, de hagyományosan nem Oroszországba exportálják őket, kénytelenek lesznek komoly piaci zavarokkal és áreséssel szembesülni.

(7) Ezért a piac további stabilizálása érdekében ismét elérhetővé kell tenni az uniós pénzügyi támogatást valamennyi tagállam termelői számára az 1031/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet hatálya alá tartozó termékek közül egy vagy több tekintetében, tagállamonként legfeljebb 3 000 tonnányi mennyiség erejéig.

([1]) HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

([2]) A Bizottság 2014. augusztus 21-i 913/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete az őszibarack- és nektarintermelőknek nyújtandó ideiglenes és rendkívüli támogatási intézkedések megállapításáról (HL L 248., 2014.8.22., 1. o.).

([3]) A Bizottság 2014. augusztus 29-i 932/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete az egyes gyümölcs- és zöldségfélék termelőinek nyújtandó ideiglenes rendkívüli támogatási intézkedések megállapításáról és a 913/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet módosításáról (HL L 259., 2014.8.30., 2. o.).

([4]) A Bizottság 2014. szeptember 29-i 1031/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelete az egyes gyümölcs- és zöldségfélék termelőinek nyújtandó további ideiglenes rendkívüli támogatási intézkedések megállapításáról (HL L 284., 2014.9.30., 22. o.).

(8) Ezért az 1031/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendeletet ennek megfelelően módosítani kell.

(9) Annak érdekében, hogy azonnali hatást gyakoroljon a piacra és hozzájáruljon az árak stabilizálásához, indokolt előírni, hogy e rendelet a kihirdetésének napján lépjen hatályba,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1031/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet módosítása

Az 1031/2014/EU felhatalmazáson alapuló rendelet a következőképpen módosul:

1. Az 1. cikk a következőképpen módosul:

a) a (2) bekezdés a következő s) ponttal egészül ki:

„s) a 0809 30 KN-kód alá tartozó őszibarack és nektarin.";

b) a (3) bekezdés a következő c) ponttal egészül ki:

„c) a 2015. augusztus 8-tól a 2. cikk (1) bekezdése szerinti mennyiségek egyes érintett tagállamokban történő elfogyásának időpontjáig vagy a 2016. június 30-ig tartó időszak attól függően, melyik időpont a korábbi."

2. A 2. cikk a következőképpen módosul:

a) az (1) bekezdés a következőképpen módosul:

i. az első albekezdés a következő c) ponttal egészül ki:

„c) az 1. cikk (3) bekezdésének c) pontja szerinti időszak vonatkozásában az Ib. mellékletben meghatározott mennyiségek.";

ii. a második albekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„Az 1. cikk (3) bekezdésének a) és c) pontja szerinti minden időszak vonatkozásában valamennyi tagállamban igénybe vehető a támogatás termékkivonási, zöldszüreti és be nem takarítási műveletek tekintetében is az 1. cikk (2) bekezdésében említett termékek közül egy vagy több esetében, aszerint, hogy az adott tagállam miként állapítja meg, feltéve, hogy az érintett további mennyiség a szóban forgó időszakok egyikében sem haladja meg a tagállamonkénti 3 000 tonnát.";

b) a (3) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(3) Amennyiben a valamely tagállamban 2014. szeptember 30. és 2015. június 30. között ténylegesen kivont mennyiségek egy, az I. mellékletben vagy az Ia. mellékletben meghatározott termékkategória esetében nem érik el az adott tagállam számára a szóban forgó termékkategória tekintetében előirányzott teljes mennyiségek 5 %-át, a tagállam dönthet úgy, hogy nem használja fel az Ib. mellékletben előirányzott mennyiséget. Ebben az esetben az érintett tagállam 2015. október 31-ig értesíti a Bizottságot a döntéséről. Az értesítés időpontjától kezdve az adott tagállamban végzett műveletek nem támogathatók e rendelet alapján.

A tagállamok az alábbi időpontokig dönthetnek úgy, hogy nem használják fel az (1) bekezdés második albekezdésében említett 3 000 tonnányi mennyiséget vagy annak egy részét:

— 2014. október 31-ig az 1. cikk (3) bekezdésének a) pontjában említett időszak vonatkozásában,

— 2015. október 31-ig az 1. cikk (3) bekezdésének c) pontjában említett időszak vonatkozásában.

Az érintett tagállam a fent említett időpontokig értesíti a Bizottságot a fel nem használt mennyiségekről. Az értesítés időpontjától kezdve az adott tagállamban végzett műveletek nem támogathatók e rendelet alapján."

3. A 9. cikkben az (1) és a (2) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(1) A termelői szervezeteknek az 1. cikk (3) bekezdésének a) pontjában említett időszakban végrehajtott műveletek vonatkozásában 2015. január 31-ig, az 1. cikk (3) bekezdésének b) pontjában említett időszakban végrehajtott műveletek vonatkozásában 2015. július 31-ig, az 1. cikk (3) bekezdésének c) pontjában említett időszakban végrehajtott műveletek vonatkozásában pedig 2016. július 31-ig kell kérelmezniük a 4., az 5. és a 6. cikk szerinti uniós pénzügyi támogatás kifizetését.

(2) A termelői szervezeteknek az e rendelet 1. cikke (3) bekezdésének a) pontjában említett időszakban végrehajtott műveletek vonatkozásában 2015. január 31-ig, az e rendelet 1. cikke (3) bekezdésének b) pontjában említett időszakban végrehajtott műveletek vonatkozásában 2015. július 31-ig, az e rendelet 1. cikke (3) bekezdésének c) pontjában említett időszakban végrehajtott műveletek vonatkozásában pedig 2016. július 31-ig kell kérelmezniük az 543/2011/EU végrehajtási rendelet 72. cikke szerinti eljárásnak megfelelően az e rendelet 4. és 6. cikke szerinti teljes uniós pénzügyi támogatás kifizetését."

4. A 10. cikk a következőképpen módosul:

a) az (1) bekezdés első albekezdésének bevezető része helyébe a következő szöveg lép:

„A tagállamok az 1. cikk (3) bekezdésének a) pontjában említett időszak tekintetében 2014. szeptember 30-ig, 2014. október 15-ig, 2014. október 31-ig, 2014. november 15-ig, 2014. november 30-ig, 2014. december 15-ig, 2014. december 31-ig, 2015. január 15-ig, 2015. január 31-ig és 2015. február 15-ig, az 1. cikk (3) bekezdésének b) pontjában említett időszak tekintetében 2015. szeptember 30-ig minden hónap 15. és utolsó napjáig, az 1. cikk (3) bekezdésének c) pontjában említett időszak tekintetében pedig 2016. szeptember 30-ig minden hónap 15. és utolsó napjáig minden egyes termék tekintetében megküldik a Bizottságnak a következő információkat:";

b) a (2) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(2) Az első értesítéssel egyidejűleg a tagállamok értesítik a Bizottságot a IV. mellékletben található formanyomtatvány használatával azokról a támogatási összegekről, amelyeket az 543/2011/EU végrehajtási rendelet 79. cikkének (1) bekezdésével vagy 85. cikkének (4) bekezdésével, valamint e rendelet 4., 5. vagy 6. cikkével összhangban állapítottak meg."

5. A 11. cikk a következő c) ponttal egészül ki:

„c) 2016. szeptember 30. az 1. cikk (3) bekezdésének c) pontja szerinti időszakban végrehajtott műveletek vonatkozásában."

6. A rendelet egy új, Ib. melléklettel egészül ki, amelynek szövegét e rendelet I. melléklete tartalmazza.

7. A III. és a IV. melléklet helyébe e rendelet II. mellékletének szövege lép.

2. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2015. augusztus 7-én.

a Bizottság részéről

az elnök

Jean-Claude JUNCKER

I. MELLÉKLET

„Ib. MELLÉKLET

A tagállamonként előirányzott maximális termékmennyiség a 2. cikk (1) bekezdésének c) pontja szerint

(tonna)

	Alma és körte	Szilva, csemegeszőlő és kivi	Paradicsom, sárgarépa, édes paprika, uborka és apró uborka	Narancs, clementine, mandarin és citrom	Őszibarack és nektarin
Bulgária	0	0	0	0	950
Belgium	85 650	0	16 750	0	0
Németország	6 200	0	0	0	0
Görögország	2 500	16 300	1 350	7 950	20 900
Spanyolország	7 600	5 000	22 900	55 450	38 400
Franciaország	12 150	0	3 250	0	450
Horvátország	2 150	0	0	3 200	0
Olaszország	17 550	15 300	650	3 300	9 250
Ciprus	0	0	0	11 850	0
Lettország	500	0	1 250	0	0
Litvánia	0	0	3 000	0	0
Magyarország	0	300	0	0	0
Hollandia	22 950	0	22 800	0	0
Ausztria	2 050	0	0	0	0
Lengyelország	296 200	1 750	31 500	0	1 900
Portugália	3 600	0	0	0	0”

II. MELLÉKLET

„III. MELLÉKLET

A 10. cikk szerinti értesítési sablonok

ÉRTESÍTÉS TERMÉKKIVONÁSRÓL – INGYENES SZÉTOSZTÁS

Tagállam: _____ Vonatkozó időszak: _____ Dátum: _____

Termék	Termelői szervezetek					Nem tag termelők					Teljes mennyiség (t)	Teljes uniós pénzügyi támogatás (EUR)
	Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)				Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)					
		kivonás	szállítás	válogatás és csomagolás	ÖSSZESEN		kivonás	szállítás	válogatás és csomagolás	ÖSSZESEN		
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e) = (b) + (c) + (d)	(f)	(g)	(h)	(i)	(j) = (g) + (h) + (i)	(k) = (a) + (f)	(l) = (e) + (j)
Alma												
Körte												
Alma és körte összesen												
Paradicsom												
Sárgarépa												
Édes paprika												
Uborka és apró uborka												
Zöldségfélék összesen												
Szilva												
Friss csemegeszőlő												
Kivi												
Egyéb gyümölcsfélék összesen												

Termék	Termelői szervezetek					Nem tag termelők					Teljes mennyiség (t)	Teljes uniós pénzügyi támogatás (EUR)
	Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)				Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)					
		kivonás	szállítás	válogatás és csomagolás	ÖSSZESEN		kivonás	szállítás	válogatás és csomagolás	ÖSSZESEN		
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e) = (b) + (c) + (d)	(f)	(g)	(h)	(i)	(j) = (g) + (h) + (i)	(k) = (a) + (f)	(l) = (e) + (j)
Narancs												
Clementine												
Mandarin												
Citrom												
Citrusfélék összesen												
Őszibarack												
Nektarin												
Őszibarack és nektarin összesen												
Káposzta												
Karfiol és brokkoli												
Ehető gomba												
Bogyós gyümölcs												
Egyéb termékek összesen												
ÖSSZESEN												

* Minden egyes értesítéshez külön Excel munkalapot kell kitölteni.

ÉRTESÍTÉS TERMÉKKIVONÁSRÓL – EGYÉB RENDELTETÉSEK

Tagállam: _____ Vonatkozó időszak: _____ Dátum: _____

Termék	Termelői szervezetek		Nem tag termelők		Teljes mennyiség (t)	Teljes uniós pénzügyi támogatás (EUR)
	Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)	Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)		
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e) = (a) + (c)	(f) = (b) + (d)
Alma						
Körte						
Alma és körte összesen						
Paradicsom						
Sárgarépa						
Édes paprika						
Uborka és apró uborka						
Zöldségfélék összesen						
Szilva						
Friss csemegeszőlő						
Kivi						
Egyéb gyümölcsfélék összesen						
Narancs						
Clementine						
Mandarin						
Citrom						
Citrusfélék összesen						
Őszibarack						
Nektarin						

Termék	Termelői szervezetek		Nem tag termelők		Teljes mennyiség (t)	Teljes uniós pénzügyi támogatás (EUR)
	Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)	Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)		
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e) = (a) + (c)	(f) = (b) + (d)
Őszibarack és nektarin összesen						
Káposzta						
Karfiol és brokkoli						
Ehető gomba						
Bogyós gyümölcs						
Egyéb termékek összesen						
ÖSSZESEN						

* Minden egyes értesítéshez külön Excel munkalapot kell kitölteni.

ÉRTESÍTÉS BE NEM TAKARÍTÁSRÓL ÉS ZÖLD SZÜRETRŐL

Tagállam: _____ Vonatkozó időszak: _____ Dátum: _____

Termék	Termelői szervezetek			Nem tag termelők			Teljes mennyiség (t)	Teljes uniós pénzügyi támogatás (EUR)
	Terület (ha)	Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)	Terület (ha)	Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)		
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(g) = (b) + (e)	(h) = (c) + (f)
Alma								
Körte								
Alma és körte összesen								
Paradicsom								
Sárgarépa								
Édes paprika								
Uborka és apró uborka								
Zöldségfélék összesen								
Szilva								
Friss csemegeszőlő								
Kivi								
Egyéb gyümölcsfélék összesen								
Narancs								
Clementine								
Mandarin								
Citrom								
Citrusfélék összesen								
Őszibarack								
Nektarin								

Termék	Termelői szervezetek			Nem tag termelők			Teljes mennyiség (t)	Teljes uniós pénzügyi támogatás (EUR)
	Terület (ha)	Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)	Terület (ha)	Mennyiség (t)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR)		
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(g) = (b) + (e)	(h) = (c) + (f)
Őszibarack és nektarin összesen								
Káposzta								
Karfiol és brokkoli								
Ehető gomba								
Bogyós gyümölcs								
Egyéb termékek összesen								
ÖSSZESEN								

* Minden egyes értesítéshez külön Excel munkalapot kell kitölteni.

IV. MELLÉKLET

A 10. CIKK (2) BEKEZDÉSÉNEK MEGFELELŐEN AZ ELSŐ ÉRTESÍTÉSSEL EGYÜTT MEGKÜLDENDŐ TÁBLÁZATOK (A 10. CIKK (1) BEKEZDÉSE)

TERMÉKKIVONÁSOK – EGYÉB RENDELTETÉSEK

A tagállam által az 543/2011/EU végrehajtási rendelet 79. cikke (1) bekezdésének és e rendelet 4. és 5. cikkének megfelelően meghatározott maximális támogatási összeg

Tagállam: _____ Dátum: _____

Termék	Termelői szervezet hozzájárulása (EUR/100 kg)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR/100 kg)
Alma		
Körte		
Paradicsom		
Sárgarépa		
Káposzta		
Édes paprika		
Karfiol és brokkoli		
Uborka és apró uborka		
Ehető gomba		
Szilva		
Bogyós gyümölcs		
Friss csemegeszőlő		
Kivi		
Narancs		
Clementine		
Mandarin		
Citrom		
Őszibarack		
Nektarin		

BE NEM TAKARÍTÁS ÉS ZÖLD SZÜRET

A tagállam által az 543/2011/EU végrehajtási rendelet 85. cikke (4) bekezdésének és e rendelet 6. cikkének megfelelően meghatározott maximális támogatási összeg

Tagállam: _____ Dátum: _____

Termék	Szabadföldi		Üvegházi	
	Termelői szervezet hozzájárulása (EUR/ha)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR/ha)	Termelői szervezet hozzájárulása (EUR/ha)	Uniós pénzügyi támogatás (EUR/ha)
Alma				
Körte				
Paradicsom				
Sárgarépa				
Káposzta				
Édes paprika				
Karfiol és brokkoli				
Uborka és apró uborka				
Ehető gomba				
Szilva				
Bogyós gyümölcs				
Friss csemegeszőlő				
Kivi				
Narancs				
Clementine				
Mandarin				
Citrom				
Őszibarack				
Nektarin”				

A BIZOTTSÁG (EU) 2015/1370 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2015. augusztus 7.)

az egyes gyümölcs- és zöldségfélék behozatali árának meghatározására szolgáló behozatali átalányértékek megállapításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról, és a 922/72/EGK, a 234/79/EK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]),

tekintettel az 1234/2007/EK tanácsi rendeletnek a gyümölcs- és zöldség-, valamint a feldolgozottgyümölcs- és feldolgozottzöldség-ágazatra alkalmazandó részletes szabályainak a megállapításáról szóló, 2011. június 7-i 543/2011/EU bizottsági végrehajtási rendeletre ([2]) és különösen annak 136. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

(1) Az Uruguayi Forduló többoldalú kereskedelmi tárgyalásai eredményeinek megfelelően az 543/2011/EU végrehajtási rendelet a XVI. mellékletének A. részében szereplő termékek és időszakok tekintetében meghatározza azokat a szempontokat, amelyek alapján a Bizottság rögzíti a harmadik országokból történő behozatalra vonatkozó átalányértékeket.

(2) Az 543/2011/EU végrehajtási rendelet 136. cikke (1) bekezdése alapján a behozatali átalányérték számítására munkanaponként, változó napi adatok figyelembevételével kerül sor. Ezért helyénvaló előírni, hogy e rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lépjen hatályba,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 543/2011/EU végrehajtási rendelet 136. cikkében említett behozatali átalányértékeket e rendelet melléklete határozza meg.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2015. augusztus 7-én.

a Bizottság részéről,
az elnök nevében,
Jerzy PLEWA
mezőgazdasági és vidékfejlesztési főigazgató

([1]) HL L 347., 2013.12.20., 671. o.
([2]) HL L 157., 2011.6.15., 1. o.

MELLÉKLET

Az egyes gyümölcs- és zöldségfélék behozatali árának meghatározására szolgáló behozatali átalányértékek

(EUR/100 kg)

KN-kód	Országkód (1)	Behozatali átalányérték
0702 00 00	MA	153,9
	MK	31,4
	ZZ	92,7
0707 00 05	TR	126,8
	ZZ	126,8
0709 93 10	TR	125,7
	ZZ	125,7
0805 50 10	AR	146,7
	TR	109,0
	UY	126,6
	ZA	138,5
	ZZ	130,2
0806 10 10	EG	312,6
	MA	158,2
	ZZ	235,4
0808 10 80	AR	122,3
	BR	94,3
	CL	145,2
	NZ	129,1
	US	125,5
	ZA	120,4
	ZZ	122,8
0808 30 90	AR	102,0
	CL	136,5
	CN	95,2
	MK	62,9
	TR	156,1
	ZA	119,8
	ZZ	112,1
0809 29 00	TR	262,8
	US	547,8
	ZZ	405,3
0809 30 10, 0809 30 90	TR	146,8
	ZZ	146,8

(EUR/100 kg)

KN-kód	Országkód (1)	Behozatali átalányérték
0809 40 05	BA	50,3
	IL	141,4
	MK	43,5
	XS	57,7
	ZZ	73,2

(1) Az országoknak a Közösség harmadik országokkal folytatott külkereskedelmére vonatkozó statisztikáról szóló 471/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az országok és területek nómenklatúrájának frissítése tekintetében történő végrehajtásáról szóló, 2012. november 27-i 1106/2012/EU bizottsági rendeletben (HL L 328., 2012.11.28., 7. o.) meghatározott nómenklatúrája szerint. A „ZZ” jelentése „egyéb származás”.

A BIZOTTSÁG (EU) 2015/1371 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2015. augusztus 7.)

a Tunéziából származó olívaolajra vonatkozóan az 1918/2006/EK rendelettel megnyitott vámkontingens keretében 2015. augusztus 3. és 4. között benyújtott behozataliengedély-kérelmekben szereplő mennyiségekre alkalmazandó elosztási együttható megállapításáról és a 2015. augusztus hónapra vonatkozó behozataliengedély-kérelmek benyújtásának felfüggesztéséről

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]) és különösen annak 188. cikke (1) és (3) bekezdésére,

mivel:

(1) Az 1918/2006/EK bizottsági rendelet ([2]) éves vámkontingenst nyitott meg a 1509 10 10 és a 1509 10 90 KN-kód alá tartozó, teljes egészében Tunéziában előállított és onnan közvetlenül az Európai Unióba szállított szűz olívaolaj behozatalára vonatkozóan. Az 1918/2006/EK rendelet 2. cikkének (2) bekezdése havi mennyiségi korlátozásokat ír elő a behozatali engedélyek kibocsátása tekintetében.

(2) A 2015. augusztus 3. és 4. között a 2015. augusztus hónapra benyújtott behozataliengedély-kérelmek a rendelkezésre állónál nagyobb mennyiségre vonatkoznak. Ezért helyénvaló az igényelt mennyiségekre alkalmazandó, az 1301/2006/EK bizottsági rendelet ([3]) 7. cikke (2) bekezdésének megfelelően kiszámított elosztási együttható rögzítésével meghatározni, hogy a behozatali engedélyek milyen mennyiségekre bocsáthatók ki. A 2015. augusztus hónapra vonatkozó új kérelmek benyújtását fel kell függeszteni.

(3) Az intézkedés hatékonyságának biztosítása érdekében indokolt, hogy e rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lépjen hatályba,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

(1) Az 1918/2006/EK rendelet alapján 2015. augusztus 3. és 4. között benyújtott behozataliengedély-kérelmekben szereplő mennyiségekre az e rendelet mellékletében megállapított elosztási együtthatót kell alkalmazni.

(2) A 2015. augusztus hónapra vonatkozó új behozataliengedély-kérelmek benyújtása 2015. augusztus 5-től felfüggesztésre kerül.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

([1]) HL L 347., 2013.12.20., 671. o.
([2]) A Bizottság 2006. december 20-i 1918/2006/EK rendelete a Tunéziából származó olívaolaj vámkontingenseinek megnyitásáról és kezeléséről (HL L 365., 2006.12.21., 84. o.).
([3]) A Bizottság 2006. augusztus 31-i 1301/2006/EK rendelete az importengedélyek rendszere alá tartozó mezőgazdasági termékek behozatali vámkontingenseinek kezelésére vonatkozó közös szabályok megállapításáról (HL L 238., 2006.9.1., 13. o.).

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2015. augusztus 7-én.

a Bizottság részéről,
az elnök nevében,
Jerzy PLEWA
mezőgazdasági és vidékfejlesztési főigazgató

MELLÉKLET

Tételszám	A 2015. augusztus 3. és 4. között a 2015. augusztus hónapra vonatkozóan benyújtott kérelmekre alkalmazandó elosztási együttható (%)
09.4032	3,764178

HATÁROZATOK

A BIZOTTSÁG (EU) 2015/1372 VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA

(2015. augusztus 7.)

az egyes tagállamokban előforduló afrikai sertéspestissel kapcsolatos járványügyi intézkedésekről szóló 2014/709/EU végrehajtási határozat mellékletének az Észtországra, Lettországra és Litvániára vonatkozó bejegyzések tekintetében történő módosításáról

(az értesítés a C(2015) 5715. számú dokumentummal történt)

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a belső piac megvalósításának céljával a Közösségen belüli kereskedelemben alkalmazható állat-egészségügyi ellenőrzésekről szóló, 1989. december 11-i 89/662/EGK tanácsi irányelvre ([1]) és különösen annak 9. cikke (4) bekezdésére,

tekintettel az egyes élőállatok és állati termékek Közösségen belüli kereskedelmében a belső piac megvalósításának céljával alkalmazandó állat-egészségügyi és tenyésztéstechnikai ellenőrzésekről szóló, 1990. június 26-i 90/425/EGK tanácsi irányelvre ([2]) és különösen annak 10. cikke (4) bekezdésére,

tekintettel az emberi fogyasztásra szánt állati eredetű termékek termelésére, feldolgozására, forgalmazására és behozatalára irányadó állat-egészségügyi szabályok megállapításáról szóló, 2002. december 16-i 2002/99/EK tanácsi irányelvre ([3]) és különösen annak 4. cikke (3) bekezdésére,

mivel:

(1) A 2014/709/EU bizottsági végrehajtási határozat ([4]) járványügyi intézkedéseket ír elő az egyes tagállamokban előforduló afrikai sertéspestissel kapcsolatban. A szóban forgó határozat melléklete a járványügyi helyzetből adódó kockázatok szintje alapján megkülönböztetve kijelöli és felsorolja e tagállamok bizonyos területeit. Ebben a felsorolásban Észtország, Olaszország, Lettország, Litvánia és Lengyelország bizonyos területei szerepelnek.

(2) 2015 júliusában és augusztusában egy vaddisznókat és három házisertéseket érintő afrikai sertéspestis-kitörést jelentettek Észtországban a 2014/709/EU végrehajtási határozat mellékletében szereplő területeken. A vaddisznókat érintő eset az említett melléklet I. részében szereplő területen történt. A házisertéseket érintő esetek közül kettő az említett melléklet II. részében, egy pedig a III. részében szereplő területen történt.

(3) 2015 júliusában és augusztusában vaddisznókat érintő afrikai sertéspestises eseteket jelentettek Lettországban a 2014/709/EU végrehajtási határozat mellékletében szereplő területeken. Ezek az esetek az említett melléklet I. részében szereplő területeken történtek.

(4) 2015 júliusában egy, a házisertéseket érintő afrikai sertéspestis-kitörést jelentettek Litvániában a 2014/709/EU végrehajtási határozat mellékletében szereplő területeken. Ez az eset az említett melléklet II. részében szereplő területen történt.

(5) Az Észtország, Lettország és Litvánia afrikai sertéspestissel kapcsolatos állat-egészségügyi helyzetéből adódó kockázatok értékelése során figyelembe kell venni a szóban forgó betegséggel kapcsolatos jelenlegi uniós járványügyi helyzet alakulását. A járványügyi intézkedések célzottá tétele és az afrikai sertéspestis továbbterjedésének megelőzése, továbbá az Unión belüli kereskedelem szükségtelen megzavarásának elkerülése és a

([1]) HL L 395., 1989.12.30., 13. o.
([2]) HL L 224., 1990.8.18., 29. o.
([3]) HL L 18., 2003.1.23., 11. o.
([4]) A Bizottság 2014. október 9-i 2014/709/EU végrehajtási határozata az egyes tagállamokban előforduló afrikai sertéspestissel kapcsolatos járványügyi intézkedésekről és a 2014/178/EU végrehajtási határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 295., 2014.10.11., 63. o.).

harmadik országokkal folytatott kereskedelem indokolatlan akadályainak kiküszöbölése érdekében módosítani kell a 2014/709/EU végrehajtási határozat mellékletében előírt járványügyi intézkedések hatálya alá tartozó területek uniós jegyzékét, tekintettel az érintett tagállamoknak a szóban forgó betegséggel kapcsolatos jelenlegi állat-egészségügyi helyzetére.

(6) Ezért Észtország, Lettország és Litvánia I., II. és III. részben szereplő területeinek kiigazítása érdekében módosítani kell a 2014/709/EU végrehajtási határozatot.

(7) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A 2014/709/EU végrehajtási határozat mellékletének helyébe az e határozat mellékletében szereplő szöveg lép.

2. cikk

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2015. augusztus 7-én.

a Bizottság részéről
Vytenis ANDRIUKAITIS
a Bizottság tagja

MELLÉKLET

„MELLÉKLET

I. RÉSZ

1. **Észtország**

Észtországban a következő területek:

— Kallaste linn,

— Kunda linn,

— Mustvee linn,

— Pärnu linn,

— Rakvere linn,

— Tartu linn,

— Harjumaa maakond,

— Läänemaa maakond,

— Alatskivi vald,

— Are vald,

— Audru vald,

— Haaslava vald,

— Halinga vald,

— Haljala vald,

— Kadrina vald,

— Kambja vald,

— Kasepää vald,

— Koonga vald,

— Laekvere vald,

— Lavassaare vald,

— Luunja vald,

— Mäksa vald,

— Meeksi vald,

— Paikuse vald,

— Pala vald,

— Palamuse vald,

— Peipsiääre vald,

— Piirissaare vald,

— Rägavere vald,

— Rakvere vald,

— Saare vald,

— Sauga vald,

— Sindi vald,

— Sõmeru vald,

— Surju vald,

— Tabivere vald,

— Tahkuranna vald,

— Tapa vald,

— Tartu vald,

— Tootsi vald,

— Tori vald,

— Tõstamaa vald,

— Vara vald,

— Varbla vald,

— Vihula vald,

— Vinni vald,

— Viru-Nigula vald,

— Võnnu vald.

2. **Lettország**

Lettországban a következő területek:

— Krimuldas novads területén Krimuldas pagasts,

— Priekuļu novads területén Priekuļu és Veselavas pagasts,

— Amatas novads,

— Cēsu novads,

— Ikšķiles novads,

— Inčukalna novads,

— Jaunjelgavas novads,

— Ķeguma novads,

— Lielvārdes novads,

— Līgatnes novads,

— Mālpils novads,

— Neretas novads,

— Ogres novads területén Lauberes, Suntažu, Ķeipenes, Taurupes és Mazozolu pagasts,

— Ropažu novads,

— Salas novads,

— Sējas novads,

— Siguldas novads,

— Vecumnieku novads,

— Viesītes novads.

3. **Litvánia**

Litvániában a következő területek:

— Jurbarkas rajono savivaldybė területén Raudonės, Veliuonos, Seredžiaus és Juodaičių seniūnija,

— Pakruojis rajono savivaldybė területén Klovainių, Rozalimo és Pakruojo seniūnija,

— Panevežys rajono savivaldybė területén Krekenavos, Upytės, Naujamiesčio és Smilgių seniūnija,

— Raseiniai rajono savivaldybė területén Ariogalos, Ariogalos miestas, Betygalos, Pagojukų és Šiluvos seniūnija,

— Šakiai rajono savivaldybė területén Plokščių, Kriūkų, Lekėčių, Lukšių, Griškabūdžio, Barzdų, Žvirgždaičių, Sintautų, Kudirkos Naumiesčio, Slavikų és Šakių seniūnija,

— Pasvalys rajono savivaldybė,

— Vilkaviškis rajono savivaldybė,

— Radviliškis rajono savivaldybė,

— Kalvarija savivaldybė,

— Kazlų Rūda savivaldybė,

— Marijampolė savivaldybė.

4. **Lengyelország**

Lengyelországban a következő területek:

Podlaskie województwoban:

— Augustowski powiat területén Augustów gminy Augustów, Nowinka, Sztabin és Bargłów Kościelny városával együtt,

— Białostocki powiat területén Choroszcz, Juchnowiec Kościelny, Suraż, Turośń Kościelna, Tykocin, Łapy, Poświętne, Zawady és Dobrzyniewo Duże gminy, valamint Zabłudów gminy egy része (a gminynek a 19-es és a 685-ös út által alkotott egyenes által határolt délnyugati része),

— Hajnowski powiat területén Czyże és Hajnówka gminy Hajnówka, Dubicze Cerkiewne, Kleszczele és Czeremcha városával együtt,

— Siemiatycki powiat területén Grodzisk, Dziadkowice és Milejczyce gminy,

— Wysokomazowiecki powiat területén Kobylin-Borzymy, Kulesze Kościelne, Sokoły, Wysokie Mazowieckie gminy Wysokie Mazowieckie, Nowe Piekuty, Szepietowo, Klukowo és Ciechanowiec városával együtt,

— Sejneński powiat területén Krasnopol és Puńsk gminy,

— Suwalski powiat területén Rutka-Tartak, Szypliszki, Suwałki és Raczki gminy,

— Zambrowski powiat területén Rutki gminy,

— Sokólski powiat területén Suchowola és Korycin gminy,

— Bielski powiat,

— M. Białystok powiat,

— M. Suwałki powiat,

— Moniecki powiat.

II. RÉSZ

1. **Észtország**

Észtországban a következő területek:

— Vändra linn,

— Viljandi linn,

— Võru linn,

— Ida-Virumaa maakond,

— Põlvamaa maakond,

— Raplamaa maakond,

— Suure-Jaani valdnak a 49-es úttól nyugatra fekvő része,

— Viiratsi valdnak a következők által meghatározott vonaltól nyugatra fekvő része: a 92-es út nyugati része a 155-ös útig, a 155-ös út a 24156-os útig, a 24156-os út a Verilaske folyóig, majd a Verilaske folyó a vald déli pereméig,

— Abja vald,

— Häädemeeste vald,

— Haanja vald,

— Halliste vald,

— Karksi vald,

— Kõpu vald,

— Lasva vald,

— Meremäe vald,

— Misso vald,

— Pärsti vald,

— Saarde vald,

— Tamsalu valdnak a Tallinn-Tartu vasútvonaltól északkeletre fekvő része,

— Vändra vald,

— Vastseliina vald,

— Võru vald.

2. **Lettország**

Lettországban a következő területek:

— Alūksnes novads,

— Apes novads,

— Balvi novads,

— Krimuldas novads területén Lēdurgas pagasts,

— Ogres novads területén Krapes, Madlienas és Menģeles pagasts,

— Priekuļu novads területén Liepas és Mārsnēnu pagasts,

— Smiltenes novads,

— Aizkraukles novads,

— Aknīstes novads,

— Alojas novads,

— Baltinavas novads,

— Cesvaines novads,

— Ērgļu novads,

— Gulbenes novads,

— Ilūkstes novads,

— Jaunpiepalgas novads,

— Jēkabpils novads,

— Kocēnu novads,

— Kokneses novads,

— Krustpils novads,

— Limbažu novads,

— Līvānu novads,

— Lubānas novads,

— Madonas novads,

— Mazsalacas novads,

— Pārgaujas novads,

— Pļaviņu novads,

— Raunas novads,

— Rugāju novads,

— Salacgrīvas novads,

— Skrīveru novads,

— Varakļānu novads,

— Vecpiebalgas novads,

— Viļakas novads területén Jēkabpils republikas pilsēta,

— Valmiera republikas pilsēta.

3. **Litvánia**

Litvániában a következő területek:

— Anykščiai rajono savivaldybė területén Andrioniškis, Anykščiai, Debeikiai, Kavarskas, Kurkliai, Skiemonys, Traupis, Troškūnai és Viešintos seniūnija, valamint Svėdasai seniūnijának a 118-as úttól délre fekvő része,

— Kupiškis rajono savivaldybė területén Alizava, Kupiškis, Noriūnai és Subačius seniūnija,

— Panevėžys rajono savivaldybė területén Karsakiškio, Miežiškių, Paįstrio, Panevėžio, Ramygalos, Raguvos, Vadoklių és Velžio seniūnija,

— Alytus apskritis,

— Kaunas miesto savivaldybė,

— Panevėžys miesto savivaldybė,

— Vilnius miesto savivaldybė,

— Biržai rajono savivaldybė,

— Jonava rajono savivaldybė területén Šilų és Bukonių seniūnija, valamint Žeimių seniūnija területén Biliuškiai, Drobiškiai, Normainiai II, Normainėliai, Juškonys, Pauliukai, Mitėniškiai, Zofijauka és Naujokai kaimas,

— Kaišiadorys miesto savivaldybė,

— Kaišiadorys rajono savivaldybė területén Kaišiadorių apylinkės, Kruonio, Nemaitonių, Paparčių, Žąslių, Žiežmarių és Žiežmarių apylinkės seniūnija, valamint Rumšiškių seniūnijának az A1-es úttól délre fekvő része,

— Kaunas rajono savivaldybė területén Akademijos, Alšėnų, Babtų, Batniavos, Čekiškės, Domeikavos, Ežerėlio, Garliavos, Garliavos apylinkių, Kačerginės, Kulautuvos, Linksmakalnio, Raudondvario, Ringaudų, Rokų, Samylų, Taurakiemio, Užliedžių, Vilkijos, Vilkijos apylinkių és Zapyškio seniūnija,

— Kėdainiai rajono savivaldybė területén Josvainių, Pernaravos, Krakių, Dotnuvos, Gudžiūnų, Surviliškio, Vilainių, Truskavos, Šėtos és Kėdainių miesto seniūnija,

— Prienai rajono savivaldybė,

— Šalčininkai rajono savivaldybė,

— Širvintos rajono savivaldybė,

— Trakai rajono savivaldybė,

— Ukmergė rajono savivaldybė,

— Vilnius rajono savivaldybė,

— Birštonas savivaldybė,

— Elektrėnai savivaldybė.

4. **Lengyelország**

Lengyelországban a következő területek:

Podlaskie vajdaságban:

— Białostocki powiat területén Czarna Białostocka, Supraśl és Wasilków gminy, valamint Zabłudów gminy egy része (a gminynek a 19-es és a 685-ös út által alkotott egyenes által határolt északkeleti része),

— Sokólski powiat területén Dąbrowa Białostocka, Janów, Nowy Dwór és Sidra gminy,

— Sejneński powiat gminy Giby, valamint Sejny gminy Sejny városával együtt,

— Augustowski powiat területén Lipsk és Płaska gminy,

— Hajnowski powiat területén Narew, Narewka és Białowieża gminy.

III. RÉSZ

1. **Észtország**

Észtországban a következő területek:

— Põltsamaa linn,

— Võhma linn,

— Jõgeva linn,

— Elva linn,

— Järvamaa maakond,

— Valgamaa maakond,

— Suure-Jaani valdnak a 49-es úttól keletre fekvő része,

— Viiratsi valdnak a következők által meghatározott vonaltól keletre fekvő része: a 92-es út nyugati része a 155-ös útig, a 155-ös út a 24156-os útig, a 24156-os út a Verilaske folyóig, majd a Verilaske folyó a vald déli pereméig,

— Tamsalu valdnak a Tallinn-Tartu vasútvonaltól délnyugatra fekvő része,

— Rakke vald,

— Väike-Maarja vald,

— Jõgeva vald,

— Kolga-Jaani vald,

— Kõo vald,

— Saarepeedi vald,

— Paistu vald,

— Pajusi vald,

— Tarvastu vald,

— Torma vald,

— Antsla vald,

— Konguta vald,

— Laeva vald,

— Mõniste vald,

— Nõo vald,

— Põltsamaa vald,

— Puhja vald,

— Puurmani vald,

— Rannu vald,

— Rõngu vald,

— Rõuge vald,

— Sõmerpalu vald,

— Tähtvere vald,

— Ülenurme vald,

— Urvaste vald,

— Varstu vald.

2. **Lettország**

Lettországban a következő területek:

— Aglonas novads,

— Beverīinas novads,

— Burtnieku novads,

— Ciblas novads,

— Dagdas novads,

— Daugavpils novads,

— Kārsavas novads,

— Krāslavas novads,

— Ludzas novads,

— Naukšēnu novads,

— Preiļu novads,

— Rēzeknes novads,

— Riebiņu novads,

— Rūjienas novads,

— Strenču novads,

— Valkas novads,

— Vārkavas novads,

— Viļānu novads,

— Zilupes novads,

— Daugavpils republikas pilsēta,

— Rēzekne republikas pilsēta.

3. **Litvánia**

Litvániában a következő területek:

— Anykščiai rajono savivaldybė területén Svėdasai seniūnija 118-as úttól északra fekvő része,

— Kupiškis rajono savivaldybė területén Šimonys és Skapiškis seniūnija,

— Ignalina rajono savivaldybė,

— Jonava rajono savivaldybė területén Upninkų, Ruklos, Dumsių, Užusalių és Kulvos seniūnija, valamint Žeimiai seniūnija területén Akliai, Akmeniai, Barsukinė, Blauzdžiai, Gireliai, Jagėlava, Juljanava, Kuigaliai, Liepkalniai, Martyniškiai, Milašiškiai, Mimaliai, Naujasodis, Normainiai I, Paduobiai, Palankesiai, Pamelnytėlė, Pėdžiai, Skrynės, Svalkeniai, Terespolis, Varpėnai, Žeimių gst., Žieveliškiai és Žeimių miestelis kaimas,

— Jonava miesto savivaldybė,

— Kaunas rajono savivaldybė területén Vandžiogalos, Lapių, Karmėlavos és Neveronių seniūnija,

— Kaišiadorys rajono savivaldybė területén Palomenės, Paparčių és Pravieniškių seniūnija, valamint Rumšiškių seniūnijának az A1-es úttól északra fekvő része,

— Kėdainiai rajono savivaldybė területén Pelėdnagių seniūnija,

— Moletai rajono savivaldybė,

— Rokiškis rajono savivaldybė,

— Švencionys rajono savivaldybė,

— Utena rajono savivaldybė,

— Zarasai rajono savivaldybė,

— Visaginas savivaldybė.

4. **Lengyelország**

Lengyelországban a következő területek:

Podlaskie vajdaságban:

— Białostocki powiat területén Gródek és Michałowo gminy,

— Sokólski powiat területén Krynki, Kuźnica, Sokółka és Szudziałowo gminy.

IV. RÉSZ

Olaszország

Olaszországban a következő területek:

Szardínia teljes területe.”

ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió Kiadóhivatala
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU